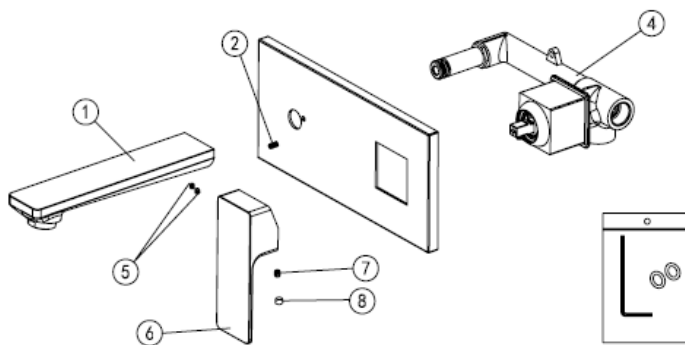


#### PERLA GOLD

Single lever basin mixer for concealed installation with spout / Einhebel-Waschtischmischer Unterputz mit Auslauf für Wandmontage / armatura podometna za umivalnik / miješalica podžbukna za umivaonik  
Order no / Šifra: V401143

| Accessories checking:  | Überprüfung des Zubehörs:  | Provjera pribora:   | Kontrola orodja:   |
|--|--|---|--|
| <p>Please double-check the accessories list and contact the distributor for any unconformity</p> <p>Remakrs:<br/>-without affecting their performancing, accessories may be changed without further notice<br/>-drawings for reference only, product size &amp; shape do not refer to actual faucet.</p> | <p>Bitte überprüfen Sie die Zubehörliste und wenden Sie sich an den Händler bei Abweichungen</p> <p>Anmerkung:<br/>- ohne die Leistung zu beeinträchtigen, kann das Zubehör ohne weitere Benachrichtigung geändert werden<br/>-Zeichnungen dienen nur als Referenz. Produktgröße &amp; Form entsprechen nicht den tatsächlichen Mischer.</p> | <p>Molimo prije postavljanja provjerite popis pribora i kontaktirate distributera u slučaju odstupanja.</p> <p>Napomena:<br/>-Bez utjecaja na performanse proizvoda, pribor može biti promijenjen bez najave.<br/>-Tehnički crteži služe samo za referencu. Veličina proizvoda i oblik ne odgovara stvarnoj miješalici.</p> | <p>Prosimo, da pred postavljanjem preverite seznam orodja in v primeru odstopanj kontaktirate distributerja. Opomba:<br/>-Brez vpliva na performanse izdelka, orodje je lahko spremenjeno brez napovedi. Tehnične risbe služijo samo za referenco. Velikost izdelka in oblika ne ustrežata dejanskemu mešalniku.</p> |



| No. | Beschreibung / Description / Opis / Opis  | STK / QTY / KOL / KOL |
|-----|---|-----------------------|
| 1   | Auslauf / spout / izljev / izliv  | 1                     |
| 2   | Schraube / screw / vijak / vijak  | 1                     |
| 3   | Maske / Mask / maska / maska  | 1                     |
| 4   | Unterputzkörper / Main body / podžbukno tijelo / podometno telo                         | 1                     |
| 5   | Schraube / screw / vijak / vijak  | 2                     |
| 6   | Griff / Handle / Ručkica / Ročka  | 1                     |
| 7   | Griffstopfen Rot&Blau / red & blue index / crvena & plava kapica / rdeča & modra kapica | 1                     |
| 8   | Schraube / screw / vijak / vijak  | 1                     |

Fero-Term d.o.o.  
Gospodarska 17,  
10255 D.Stupnik, HR  
Tel.+385 1 4555 535  
[info@fero-term.hr](mailto:info@fero-term.hr)

Fero-Term - Slovenia  
Kajuhova 32T  
10000 Ljubljana, SLO  
[info@fero-term.si](mailto:info@fero-term.si)

Servis:  
Fero-Term d.o.o.  
Gospodarska 17,  
10255 D. Stupnik, HR  
01/ 4555 535  
[servis@fero-term.hr](mailto:servis@fero-term.hr)

#### EN: Installation Instructions:

- Do not disassemble the main body, as it has been installed & commissioned correctly & precisely before leaving the factory
- To avoid the faucet from jamming, do flush the water pipe before installation
- After installation, make sure every joint safely sealed & no leaking
- Using condition:  
Working pressure at 0.05-1.0Mpa (including cold & hot water pressure)  
Applicable water temperature: 4°C-90°C
- Make sure to connect the hot/cold inlet pipe correctly if standing in front, hot water pipe connecting to the left & cold water pipe connecting to the right.

#### DE: Installationsanleitung:

- Die Armatur bitte nicht zerlegen, da diese vor dem Verlassen des Werkes korrekt und präzise zusammengestellt wurde.
- Um den Wasserhahn vor dem Verstopfen zu vermeiden, spülen Sie die Wasserleitung vor der Installation.
- Nach der Montage ist darauf zu achten, dass jede Verbindung sicher versiegelt und nirgends undicht ist
- Benutzungsbedingungen:  
Betriebsdruck bei 0,05-1,0 MPa (inkl. Kalt- und Warmwasserdruck)  
Anwendbare Wassertemperatur: 4 ° C-90 ° C
- Wenn Sie den Mischer platzieren, stellen Sie sicher, dass das warm / kaltes Wasser richtig gesetzt ist. Wenn Sie vor dem Mischer stehen, sollte der Warmwasserzulauf auf der linken Seite und der Kaltwasserzulauf auf der rechten Seite sein.

#### HR: Upute za montažu:

- Ne rastavljajte tijelo miješalice. Miješalica je provjerena i precizno sastavljena prije izlaska iz proizvodnje.
- Kako bi izbjegli curenje iz miješalice, ne puštajte vodu iz nje prije instaliranja.
- Nakon instalacije uvjerite se da je svaki spoj sigurno zabrtvljen i da nema curenja.
- Radni uvjeti:  
radni tlak 0.05-1.0 Mpa (za hladnu i toplu vodu),  
raspon temperature vode: 4°C- 90°C
- Prilikom postavljanja miješalice pripazite da postavite toplu/hladnu vodu ispravno. Ukoliko stojite ispred miješalice dovod za toplu vodu mora vam se nalaziti s lijeve strane, a za hladnu vodu s desne strane.

#### SLO: Navodila za montažo:

- Telesa mešalnika ne razstavljajte. Mešalnik je preverjen in natančno sestavljen pred izhodom iz proizvodnje.
- Da bi se izognili uhajanju iz mešalnika, ne spuščajte vode iz njega pred namestitvijo.
- Po namestitvi se prepričajte, da je vsak spoj varno zatesnjen in, da ni uhajanja.
- Delovni pogoji:  
delovni pritisk 0.05-1.0 Mpa (za mrzlo in toplo vodo),  
razpon temperature vode: 4°C- 90°C
- Pri postavitvi mešalnika bodite pozorni, da nastavite toplo/mrzlo vodo pravilno. Če stojite pred mešalnikom, dovod za toplo vodo mora biti na levi strani, za mrzlo vodo pa na desni strani

#### EN: Installation procedure:

- Make sure the installation holes to be in right size
- Install the lavatory faucet as per drawing, connect the main body with water supply pipe

#### DE: Installationsverfahren:

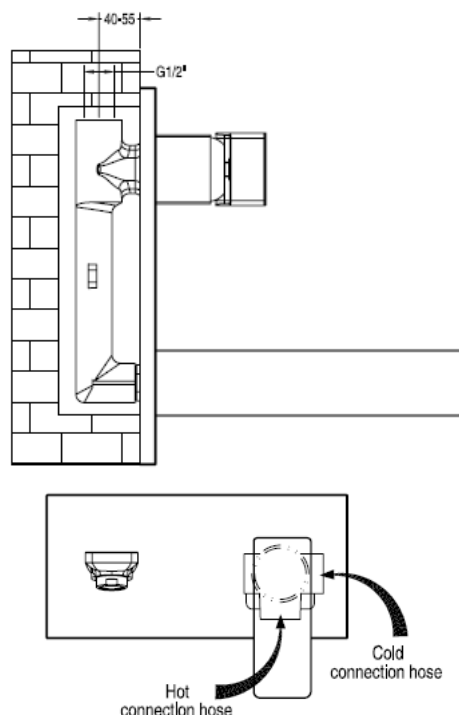
- Stellen Sie sicher, dass die Installationslöcher in der richtigen Größe sind
- Installieren der Waschtischarmatur gemäß Zeichnung, verbinden Sie den Unterputzkörper mit dem Rohwassereinlaß

#### HR: Postupak instalacije:

- Provjerite dali je rupa za ugradnju u pravoj veličini
- Instalirajte miješalicu po crtežu, spojite tijelo miješalice sa ulaznim cijevima

#### SLO: Postopek namestitve:

- Preverite, ali je luknja za vgradnjo prave velikosti
- Mešalnik namestite po risbi, povežite telo mešalnika z vhodnimi cevmi



#### EN: Cleaning & Maintenance

To keep the product clean & shining, follow the instructions as below:

- Flush with clean water and dry with soft cloth only
- If any dirt, clean with soft liquid or transparent glass detergent
- Do not use any scrubbing detergent, polisher, sane-cloth, paper tissue or scraper
- Do not use any acid detergent, indisovable grain-like detergent or soap
- Circumrotate the aerator off and clean it when necessary

#### DE: Reinigung & Pflege

Damit Ihr Produkt immer sauber und glänzend ist, folgen Sie den nachstehenden Anweisungen

- Waschen mit klarem Wasser und trocknen mit einem weichen Tuch
- Im Falle einer größeren Verunreinigung mit einem milden Reinigungsmittel oder Glasreiniger putzen
- Verwenden Sie keine Reinigungsmittel zum schrubben, Wachs ...
- Nicht Säure, flüssige Waschmittel oder Seifen mit Perlen verwenden
- Entfernen Sie den Luftsprudler und ggf. Reinigen

#### HR: Čišćenje & održavanje

Kako bi Vaš proizvod bio čist i sjajan slijedite upute niže navedene

- Prati sa čistom vodom i suhom mekanom krpom
- U slučaju većih zaprljanja čistiti sa blagim deterdžentom i sredstvom za staklo
- Ne koristiti deterdžent za ribanje, sredstva za poliranje...
- Ne koristiti kiseline, tekuće deterdžente ili sapune sa zrcima.

Fero-Term d.o.o.  
Gospodarska 17,  
10255 D. Stupnik, HR  
Tel.+385 1 4555 535  
[info@fero-term.hr](mailto:info@fero-term.hr)

Fero-Term - Slovenia  
Kajuhova 32T  
10000 Ljubljana, SLO  
[info@fero-term.si](mailto:info@fero-term.si)

Servis:  
Fero-Term d.o.o.  
Gospodarska 17,  
10255 D. Stupnik, HR  
01/ 4555 535  
[servis@fero-term.hr](mailto:servis@fero-term.hr)